



Beschluss des Gemeindevausschusses

Delibera della Giunta comunale

Beschluss Nr. 259

Delibera n.

Sitzung vom 23.07.2026

seduta del

Uhr 23:15

ore

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden im Sitzungssaal des Gemeindehauses die Mitglieder dieses Gemeindevausschusses einberufen:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'ordinamento dei Comuni, vennero convocati nella sala riunioni dell'edificio comunale, i membri di questa Giunta comunale:

Name Nome	Funktion Funzione	anwesend presente	entsch. abw. assente giust.	unentsch. abw. assente ingiust.	mittels Fernzu- gang in modalità remota
Josef Gafriller	Bürgermeister - Sindaco	X			
Johann (Hansfried) Puntajer	Vize-Bürgermeister - Vicesindaco	X			
Doris Faller	Gemeindereferentin - Assessora	X			
Tanja Moser	Gemeindereferentin - Assessora	X			
Katharina Puntaier	Gemeindereferentin - Assessora	X			

Schriftführer/in: Der Vize-Bürgermeister

Segretario/a: Il Vicesindaco

Johann (Hansfried) Puntajer

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt der Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Es wird folgender Gegenstand behandelt:

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Sindaco assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. Viene trattato il seguente oggetto:

Finanzen: Ermittlung und Aufteilung der Sekretariatsgebühren und der Gebühren für die Ausstellung der Identitätskarten usw., eingehoben im Zeitraum vom 01.04.2026 bis zum 30.06.2026 (2. Trimester 2026)

Finanze: Accertamento e ripartizione dei diritti di segreteria e per il rilascio delle carte d'identità ecc., riscossi nel periodo dal 01.04.2026 al 30.06.2026 (2° trimestre 2026)

Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 259 vom 23.07.2026

Finanzen: Ermittlung und Aufteilung der Sekretariatsgebühren und der Gebühren für die Ausstellung der Identitätskarten usw., eingehoben im Zeitraum vom 01.04.2026 bis zum 30.06.2026 (2. Trimester 2026)

Die Gemeindevsekretärin Dr. Mahlkecht Ulrike hat im Sinne des Art. 65 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol - R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018 den Sitzungssaal verlassen. Die Funktionen des Schriftführers werden vom Vizebürgermeister Puntajer Johann (Hansfried) übernommen.

Vorausgeschickt,

- dass die Register, Quittungsblöcke und die Zusammenfassung der Sekretariats-, Identitätskartengebühren usw., eingehoben im randvermerkten Zeitraum, überprüft wurden.

Festgestellt,

- dass die Einhebung unter Beachtung der geltenden Bestimmungen erfolgt ist.

Nach Einsichtnahme in den Art. 13 des Gesetzes vom 23.12.1993, Nr. 559, welcher die Einzelvorschriften für die dreimonatliche Zahlung der eingehobenen Gebühren vorsieht.

Nach Einsichtnahme in die Rundschreiben des Innenministeriums vom 08.04.1994, Nr. 13/94, vom 21.04.1994, und vom 31.07.1995 Nr. 35/95.

Nach Einsichtnahme in das Rundschreiben der Autonomen Region Trentino-Südtirol vom 15.11.2010, n. 5/EL/2010.

Nach Einsichtnahme in das Rundschreiben der Autonomen Region Trentino Südtirol vom 10.07.2014, wonach die Aufteilung der Sekretariatsgebühren zwischen Gemeinde (90%) und Autonome Provinz Bozen (10%) aufgrund des Art. 69-bis DPR n. 2/L/2005 i.g.F. auch nach dem Inkrafttreten des Gesetzesdekretes vom 24. Juni 2014, Nr. 90 weiterhin vorzunehmen ist.

Nach Einsichtnahmen in den Art. 58 R.G. vom 05.03.1993, Nr. 4 (so abgeändert durch Art. 11 R.G. v. 09.12.2014, Nr. 11), welcher vorsieht, dass „ab dem Inkrafttreten des Gesetzesdekretes vom 24. Juni 2014, Nr. 90 (Dringende Maßnahmen zur Vereinfachung und Transparenz der Verwaltungstätigkeit sowie zur Effizienz der Gerichtsämter) dem Gemeindevsekretär als Urkundsbeamten für die Urkunden laut den Z. 1, 2, 3, 4 und 5 der dem Gesetz vom 8. Juni 1962, Nr. 604 mit seinen späteren Änderungen beiliegenden Tabelle D ein Anteil der der Gemeinde zustehenden jährlichen Einnahmen aus Sekretariatsgebühren in Höhe von 75 Prozent und bis höchstens einem Fünftel des bezogenen Gehalts zuerkannt wird“.

Nach Ansicht, die Aufteilung der Sekretariatsgebühren nach den jeweils zustehenden prozentualen Anteilen unter Beachtung der neuen Bestimmungen vornehmen zu müssen.

Delibera della Giunta comunale n. 259 del 23.07.2026

Finanze: Accertamento e ripartizione dei diritti di segreteria e per il rilascio delle carte d'identità ecc., riscossi nel periodo dal 01.04.2026 al 30.06.2026 (2° trimestre 2026)

La segretaria dott.ssa Mahlkecht Ulrike ai sensi dell'art 65 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018 ha lasciato la sala riunioni. Le funzioni del segretario sono assunte dal vicesindaco Puntajer Johann (Hansfried).

Premesso,

- che sono stati esaminati i registri, bollettari ed i riassunti dei diritti di segreteria, per il rilascio delle carte d'identità ecc. riscossi nel periodo indicato in oggetto.

Constatato,

- che la riscossione è avvenuta con l'osservanza delle disposizioni in vigore.

Visto l'art. 13 della legge del 23.12.1993, n. 559, che prevede le modalità del versamento trimestrale dei diritti riscossi.

Viste le circolari del Ministero dell'Interno n. 13/94 dell'08.04.1994, del 21.04.1994, del 31.07.1995 n. 35/95.

Vista la circolare della Regione Autonoma Trentino Alto Adige del 15.11.2010, n. 5/EL/2010.

Vista la circolare della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige del 10.07.2014, secondo la quale rimane dovuta la ripartizione dei diritti di segreteria tra Comune (90%) e Provincia (10%) in base dell'art. 69-bis DPR n. 2/L/2005 e successive modificazioni anche dopo dell'entrata in vigore del decreto-legge 24 giugno 2014, n. 90.

Visto l'art. 58 L.R. del 05.03.1993, n. 4 (così modificato dall'art. 11 L.R. del 09.12.2014, n. 11), il quale prevede che „dall'entrata in vigore del decreto-legge 24 giugno 2014, n. 90 (Misure urgenti per la semplificazione e la trasparenza amministrativa e per l'efficienza degli uffici giudiziari) una quota del provento annuale dei diritti di segreteria spettante al comune, per gli atti di cui ai numeri 1, 2, 3, 4 e 5 della tabella D allegata alla legge 8 giugno 1962, n. 604 e successive modificazioni, è attribuita al segretario comunale rogante in misura pari al settantacinque per cento e fino ad un massimo di un quinto dello stipendio in godimento“.

Ritenuto di dover effettuare il riparto dei diritti di segreteria nel rispetto delle quote percentuali di rispettiva competenza, tenendo conto delle nuove disposizioni.

Nach Einsichtnahme in das Gesetz Nr. 604 vom 08.06.1962 und nachfolgende Abänderungen.

Nach Einsichtnahme in den Art. 27 des G.D. Nr. 55 vom 28.02.1983, umgewandelt mit Änderungen in das Gesetz Nr. 131 vom 26.04.1983 laut welchem die Sekretariatsgebühren wie folgt aufgeteilt werden:

a) 10 % der Sekretariatsgebühren auf Verträge, Bescheinigungen, Akten usw. einzuzahlen für den Fonds laut Art. 42 des Gesetzes Nr. 604 vom 08.06.1962, und nachfolgenden Abänderungen, bzw. an die Autonome Provinz Bozen für die Aus- und Weiterbildung der Gemeindesekretäre;

b) 90 % der Sekretariatsgebühren auf Verträge wie folgt aufzuteilen:

- 75 % zugunsten des Gemeindesekretärs bis zu einem Höchstausmaß von 1/5 des bezogenen Gehaltes sowie der Sonderergänzungszulage im Sinne des Art. 41 des Gesetzes Nr. 312 vom 11.07.1980;

- 25 % zu Gunsten der Gemeinde.

Gesehen, dass die Sekretariatsgebühren betreffend Urkunden auf dem Gebiet des Wohnbaues und der Raumordnung laut Art. 10 des Gesetzesdekretes vom 18.01.1993, Nr. 8, umgewandelt durch das Gesetz vom 19.03.1993, Nr. 68 und die Gebühren für die Ausstellung der Identitätskarten sowie Rückvergütung der Drucksorten gänzlich der Gemeinde zustehen.

Nach Einsichtnahme in die Verordnung über das Rechnungswesen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 35 vom 19.11.2024.

Nach Einsichtnahme in die Gutachten im Sinne des Art. 185 und 187 des R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018:

Buchhaltungsgutachten erstellt von Sonja Holzer: Positiv KEd6qltD0IWMmKBYgY29gW18aQJ5308uMyF-qezDXiqM=.

Fachgutachten erstellt von Sonja Holzer: Positiv e4q1-Ge9cHI/aTNegH2aqdjb4xHJLZ5G8DioVPqSfnp8=.

Aufgrund

- des geltenden Haushaltsvoranschlages und des Arbeitsplanes des laufenden Finanzjahres;
- der geltenden Satzung der Gemeinde;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol - R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018;
- des Landesgesetzes vom 12.12.2016, Nr. 25 über die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften;

beschließt der Gemeindeausschuss

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Sekretariatsgebühren, Standesamtsgebühren und Gebühren für die Ausstellung der Identitätskarten usw., eingehoben im Zeitraum vom 01.04.2026 bis 30.06.2026 (2. Trimester 2026), in Höhe von € 6.916,62 wie folgt ermittelt wurden:

Vista la legge 08.06.1962 n. 604, e successive modificazioni.

Visto l'art. 27 del D.L. n. 55 del 28.02.1983 convertito con modificazione nella Legge 26.04.1983, n. 131, in base al quale i diritti di segreteria vanno ripartiti nella misura seguente:

a) 10 % dei diritti su contratti, certificati, atti ecc. da versare al fondo di cui all'art 42 della legge 08.06.1962, n. 604 e successive modifiche, rispettivamente alla Provincia Autonoma di Bolzano per la formazione e l'aggiornamento dei segretari comunali;

b) 90 % dei diritti di segreteria su contratti da ripartirsi come segue:

- 75 % a favore del segretario comunale e fino al massimo di 1/5 dello stipendio in godimento e dell'indennità integrativa speciale ai sensi dell'art. 41 della legge 11.07.1980, n. 312;

- 25% a favore del Comune.

Visto, che i diritti di segreteria relativi ad atti in materia di edilizia ed urbanistica di cui all'art. 10 del D.L. 18.01.1993, n. 8, conferito dalla legge 19.03.1993, n. 68 ed i diritti per il rilascio per il rilascio delle carte d'identità e rimborso stampati spettano interamente al Comune.

Visto il regolamento comunale di contabilità, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 35 del 19.11.2024.

Visti i pareri ai sensi dell'art. 185 e 187 della L.R. n. 2 del 03.05.2018:

parere contabile rilasciato da Sonja Holzer: Positivo KEd6qltD0IWMmKBYgY29gW18aQJ5308uMyF-qezDXiqM=.

parere tecnico rilasciato da Sonja Holzer: Positivo e4q1Ge9cHI/aTNegH2aqdjb4xHJLZ5G8DioVPqSfnp8=.

Visti

- il vigente bilancio di previsione e il piano operativo dell'anno finanziario corrente;
- il vigente statuto del Comune;
- il codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018,
- la legge provinciale del 12.12.2016 n. 25 sull'ordinamento contabile e finanziario nei Comuni della provincia autonoma di Bolzano Alto Adige – Südtirol;

la Giunta comunale delibera

ad unanimità di voti, espressi legalmente:

1. Di dare atto che i diritti di segreteria, di stato civile, per il rilascio delle carte d'identità ecc. riscossi nel periodo dal 01.04.2026 al 30.06.2026 (2° trimestre 2026) sono accertati con un importo di € 6.916,62 come segue:

Sekretariatsgebühren – diritti di segreteria

I)		
a) auf Verträge	1.299,12 €	a) su contratti
b) auf Bescheinigungen, Akten usw.	105,12 €	b) su certificati, atti ecc.
c) Sekretariatsgebühren Bauamt	1.962,00 €	c) diritti di segreteria ufficio tecnico
Insgesamt	3.366,24 €	Totale
II)		II)
a) Kanzleigeбühren (Rückvergütung von Drucksorten, Fotokopien, Kaminkerhrerbüchlein, Katasterauszüge, Stempelmarken usw.)	28,50 €	a) diritti di cancelleria (rimborso stampati, fotocopie, libro spazzacamina, visure catastali)
b) Gebühren für die Ausstellung von Identitätskarten (Anteil Gemeinde und Anteil Ministerium)	3.521,88 €	b) diritti rilascio carte d'identità (diritti comunali e CIE)
Insgesamt	3.550,38 €	Totale
Insgesamt festgestellte Summen	6.916,62 €	Totale somme accertate
a) an die Autonome Provinz Bozen		a) alla Provincia Autonoma di Bolzano
10% der Summe laut Punkt I), Buchstaben a) und b)	140,42 €	10% della somma di cui al punto I), lettere a) e b)
b) an die Gemeinde		b) al Comune
25% von 90% laut Punkt I), Buchstabe a)	292,30 €	25% del 90% della somma di cui al punto I), lettera a)
90% der Summe laut Punkt I), Buchstabe b)	94,61 €	90% della somma di cui al punto I), lettera b)
100% der Summe laut Punkt I), Buchstabe c) sowie Punkt II), Buchstaben a) und b)	5.512,38 €	100% della somma di cui al punto I), lettera c) e punto II), lettere a) e b)
c) an den Gemeindesekretär		c) al segretario comunale
75% von 90% der Summe laut Punkt I), Buchstabe a)	876,91 €	75% del 90% della somma di cui al punto I) lettera a)

2. Die Überweisung der festgestellten Summen der Sekretariatsgebühren für insgesamt € 3.768,50 in die Gemeindekasse beim Schatzamt, mittels Ausstellung von Einhebungsanordnungen auf die Kapitel 30100.02.020132, 30100.02.020133, 30100.02.020134, 30100.02.020129, 30500.99.999900 des Haushaltsvoranschlages 2026 wird angeordnet.
3. Die Ausstellung des Zahlungsauftrages zugunsten der Autonomen Provinz Bozen Südtirol von € 140,42 laut obiger Aufstellung, wird wie folgt verfügt:
4. Die Ausstellung des Zahlungsauftrages zugunsten der Gemeindesekretärin Ulrike Mahlnecht von € 876,91 laut obiger Aufstellung, wird folgt verfügt:
2. Di ordinare il versamento nella cassa comunale presso il tesoriere con reversali da imputarsi rispettivamente ai capitoli 30100.02.020132, 30100.02.020133, 30100.02.020134, 30100.02.020129, 30500.99.999900 del bilancio di previsione 2026 del totale delle somme accertate a titolo di diritti di segreteria per complessive € 3.768,50.
3. Di promuovere l'emissione del mandato di pagamento a favore della Provincia Autonoma di Bolzano di € 140,42, come segue:
4. Di promuovere l'emissione del mandato di pagamento a favore della segretaria comunale Ulrike Mahlnecht di € 876,91, come segue:

Kompetenzjahr Anno di competenza	Kapitel Capitolo	Artikel Articolo	Kostenstelle Centro di costo	Betrag Importo	Verpflichtung Impegno
2026	01021.04.10200		11100	140,42 €	528/2026
2026	01021.01.10100		10200	876,91 €	528/2026

5. Der vorliegende Beschluss wird im Sinne des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol - R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018 einstimmig als sofort vollstreckbar erklärt, damit die Überweisungen sofort vorgenommen werden können.

6. Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraumes der Veröffentlichung von 10 Tagen jede Bürgerin und jeder Bürger Einspruch beim Gemeindevausschuss erheben. Innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist dieses Beschlusses kann jede und jeder Interessierte Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht, Autonome Sektion Bozen einlegen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Artt. 119-120 des GvD Nr. 104/2010), für Wahlhandlungen kommen die Artt. 126-132 des GvD Nr. 104/2010 zur Anwendung.

5. Di dichiarare la presente deliberazione unanimamente immediatamente esecutiva ai sensi del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018, per poter provvedere al versamento al più presto possibile.

6. Durante il periodo di pubblicazione di 10 giorni, ogni cittadina ed ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione. Entro 60 giorni dopo il periodo di pubblicazione di questa deliberazione ogni interessata ed ogni interessato può presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, Sezione Autonoma di Bolzano. Nell'ambito degli appalti pubblici il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (artt. 119-120 del D.Lgs. n. 104/2010), per atti riguardanti le elezioni si applicano gli artt. 126-132 del D.Lgs. n. 104/2010.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

Der Bürgermeister - Il Sindaco

Der Vize-Bürgermeister - Il Vicesindaco

Josef Gafriller

Johann (Hansfried) Puntajer

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993

Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005

Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993

Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005